This requirement is received on 2025 -08- 1 2

The hand Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.



### **APPLICATION FOR**

# AMENDMENT OF PLAN UNDER SECTION 12A OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第12A條遞交的修訂圖則申請

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: <a href="https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html">https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html</a>

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan\_application/apply.html

#### General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- \* "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「✔」at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✔」號

For Official Use Only	Application No. 申請編號	Y/ YL-MP/11
請勿填寫此欄	Date Received 收到日期	2025 -08- 1 2

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單環,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1.	Name of Applicant 申請人姓名/名稱
(1	□Mr. 先生 / □Mrs. 夫人 / □Miss 小姐 / □Ms. 女士 / ▼Company 公司 / □ Organisation 機構 )
	Glory Queen Limited 安鈞有限公司
2.	Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

Vision Planning Consultants Limited 弘域城市規劃顧問有限公司

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / Company 公司 /□Organisation 機構 )

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Whether the application directly relates to any specific site? 申請是否直接與某地點有關?	Yes 是 ✓ No 否 □ (Please proceed to Part 4 請跳到第 4 部分填寫)
(b)	Full address/ location/ demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Lot 4822 in D.D. 104 and the Adjoining Government Land, East of Kam Pok Road, Mai Po, Yuen Long, New Territories
(c)	Site Area 申請地點面積	37,870 sq.m 平方米 ✓ About 約

(d)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積 (倘有)	sq.m 平方米	☑About 約		
(e)	Current use(s) 現時用途	Temporary Public Vehicle Park			
		(If there are any Government, institution or community facilities, please i and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及			
4.	Eligibility of Applicant 申請	<b>背人資格</b>	).		
The	applicant 申請人 –				
	non-Government land within the owner, there is no need to fill in l (a) 是一名人士,其姓名或名稱於	ered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the own application site, when this application is made <sup>&amp;</sup> (if the applicant is t Part 5). 提出申請時已在土地註冊處註冊,該註冊顯示申請人為申請地說人 <sup>&amp;</sup> (如申請人為唯一擁有人,不用填寫第5部分)。	the sole		
		sent to this application from at least one owner as defined in (a) abo 上述 (a) 所界定的擁有人同意這宗申請 <sup>&amp;。</sup>	ve <sup>&amp;</sup> .		
	<ul> <li>(c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site<sup>&amp;</sup>.</li> <li>(c) 是一名人士,就這宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意這宗申請<sup>&amp;</sup>。</li> </ul>				
	(d) is a public officer. (d) 是公職人員。				
	(e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201). (e) 是《防止賄賂條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。				
5.	Statement on Consent from	/Notification to "Current Land Owner" 就「現行 【有人的陳述	土地擁有		
(a)	According to the record(s) of the La	and Registry as at(DD/MM/YYYY), tl	his application		
	involves a total of"	current land owner(s) "".			
		年日的記錄,刻	這宗申請共牽		
(b)	涉 名「現行」。 The applicant 申請人 –	也擁有人」"。			
(b)	11	·····································			
	Details of consent of "current	land owner(s)"# obtained 取得「現行土地擁有人」#同意的詳情	与		
	「現行土地擁 Land Regi	Date of obtained (DD/MM/YY) 取得同意的 注冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址 取得同意的 (日/月/年)	consent YYY) 日期		
		pace of any box above is insufficient。如上列任何方核的空間不足,結果	TTT AAART		

1	1		rent land owner(s)" # notified 已獲通知「	現行土地擁有人」#	
	L	. of 'Current nd Owner(s)' 見行土地擁 人 數目	Lot number/address of premises as shown Land Registry where notification(s) has/ha 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段	ve been given	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)
	(Plea	se use separate sl	neets if the space of any box above is insufficien	t. 如上列任何方格的3	2間不足,請另頁說明)
			e steps to obtain consent of or give notificat 取得「現行土地擁有人的同意或向該人		
	Adam on the	sonable Steps to 步驟	Obtain Consent of "Current Land Owner(s	)" 取得「現行土地	擁有人」# 的同意所打
			r consent to the "current and owner(s)" <sup>#&amp;</sup> c (日/月/年)向每一名「現行土地:		
		sonable Steps to 理步驟	Give Notification to "Current Land Owne	r(s)" 向「現行土地	擁有人」# 發出通知戶
			ces in local newspapers <sup>&amp;</sup> on (日/月/年)在指定報章就申請训	(DD/MM/Y 登一次通知 <sup>&amp;</sup>	YYY)
		posted notice i	n a prominent position on or near applicatio	on site/premises& on	
		於	(日/月/年)在申請地點/申請處	<b>听或附近的顯明位置</b>	聞出關於該申請的通
		office(s) or rur	elevant owners' corporation(s)/owners' con al committee <sup>&amp;</sup> on( (日/月/年)把通知寄往相關的業	DD/MM/YYXY)	
		或有關的鄉事	委員會&		ga systematic of
	Othe	ers 其他			
		others (please 其他(請指明	(5)		
	-				

6.	Plan Proposed to be Amo	nded 擬議修訂的圖則		
(a)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	Approved Mai Po and Fairview Park Outline Zoning Plan No. S/YL-MP/8		
(b)	Land use zone(s) involved (if applicable) 涉及的土地用途地帶(如適用)	"Residential (Group D)"		
7.	Proposed Amendments	擬議修訂		
(a)			,	
	Comprehensive Development A 綜合發展區 [ ]			
$\checkmark$	Residential (Group \[ \B/\subseteq \]	│ Village Type Development [ ]		
	住宅(□甲類/□乙類/□丙			
	Agriculture [ ] 農業 [ ]	□ Open Storage [ ] 露天貯物 [ ]		
	Industrial (Group D) [ ] 工業			
	Government, Institution or Com			
	政府、機構或社區[]	☐ Coastal Protection Area [ ]		
	Recreation [ ] 康樂 [ ]	海岸保護區[]		
	Country Park [ ] 郊野公園 [	☐ Site of Special Scientific Interest [ ]		
	Conservation Area [ ] 自然保	育區[] 具特殊科學價值地點[]		
		usiness/_Industrial Estate/_Mixed Use/_Rural Use/_Petrol Filling Stati	ion/	
		業邨/□混合用途/□郷郊用途/□加油站/ ))[ ]		
	Road 道路	□ Others (please specify 其他(請註明:		
	se insert subzone in [ ] as appropr [ ]內註明支區,如適用。			

(b) Propose to amend the Notes of the Plan(s) 建議修訂圖則的《註釋》
□ Covering Notes 《註釋》說明頁
☑ Notes of the zone applicable to the Site 適用於申請地點土地用途地帶的《註釋》
Details of the proposed amendment(s) to the Notes of the Plan, where appropriate, are as follows:
(Please use separate sheets if the space below is insufficient) 建議修訂圖則的《註釋》的詳情,如適用:
(如下列空間不足,請另頁說明)
Please refer to the Planning Statement.
☑ Proposed Notes of Schedule of Uses of the zone attached 夾附對《 註釋 》的擬議修訂
グベドリチリ № 6五十年 <b>》</b> ロソが東部(1961)
9 Dataile of Dunnaged Amondment (if any) 极端极过迷体 (处方)
8. Details of Proposed Amendment (if any) 擬議修訂詳情 (倘有)
☑ Particulars of development are included in the Appendix.  附錄包括一個擬議發展的細節。
☐ No specific development proposal is included in this application.
這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。
9. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。
况謂中謂八捷供中謂珪田及又付兵中謂可負料。如有需安謂为兵就仍。 ————————————————————————————————————
Please refer to the Planning Statement.

Parts 7 (Cont'd), 8 and 9第7 (續)、第8及第9部分

······
·······
/

10. Declaration 聲明			
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。			
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委員會酌情將本人就此申請大提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。			
Signature			
KIM ON CHAN Managing Director			
Name in Block Letters Position (if applicable) 姓名(請以正楷填寫) 職位 (如適用)			
Professional Qualification(s)   Member 會員 /   Fellow of 資深會員			
事業資格  ✓ HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKIU 香港域の形態前学 / □ HKIU 香港域の形態前学 / □ RPP 註冊專業規劃師 RPP No. 29			
▼ RPP 註冊專業規劃師 RPP No. 29			
Others 其他			
on behalf of Vision Planning Consultants Limited 代表			
☑ Company 公司 / □ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)			
Date 日期			
(DD/MM/YYYY 日/月/年)			

#### Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

#### Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

#### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes: 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
  - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
  - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第 1 段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

## APPLICATION FOR AMENDMENT OF PLAN UNDER SECTION 12A OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據城市規劃條例(第131章)第12A條遞交的修訂圖則申請

Development Proposal (only for indicative purpose) 擬議發展的發展計劃(只作指示用途) \* The non-domestic GFA does not include the clubhouse (i.e. about 2,272 sq.m) and Neighbourhood Elderly Centre (i.e. about 303 sq.m NOFA) which are to be exempted from GFA calculation

1.	Development Proposal 擬議發展計劃			to be exempted from GFA calculation
	Proposed Gross floor area (GFA) 擬議總模 Proposed plot ratio 擬議地積比率 Proposed site coverage 擬議上蓋面積 Proposed number of blocks 擬議座數 Proposed number of storeys of each block 每座建築物的擬議層數 Proposed building height of each block	8 (5 Residential, 1 Fac  Domestic: T1 - T6 (n [excluding transfer pl  Non-Domestic: 2-Sto	Domestic GFA: 56,805 Non-Domestic GFA: 380 . sq.m. 38 more than 1.5, Non-Domestic PR: Not more 38	re than 0.01
	每座建築物的擬議高度			
	✓ Domestic part 住用部分 GFA 總樓面面積 number of units 單位數目 average unit size 單位平均面積 estimated number of residents 估計信	E客數目	56,805 sq.m 1,303 43.596 sq.m about 3,519	a. 平方米 ☑ About 約
	<ul><li>✓ Non-domestic part 非住用部分</li><li>☐ hotel 酒店</li></ul>		380* Sq.m sq.m (please specify the number of 請註明房間數目:	L.平方米 □ About 約 of rooms
	□ office 辦公室 □ shop and services/eating place 商店及服務行業/食肆			10 Am-year sany
	☑ Government, institution or comm政府、機構或社區設施	unity facilities	(please specify the use(s) area(s)/GFA(s)) (請註明用途及有關的地面面積 Neighbourhood Elderly Centre: disregarded from GFA calculations)	about 303 sq.m NOFA
	▼ other(s)其他		(please specify the use(s) area(s)/GFA(s)) (請註明用途及有關的地面面積 Kindergarten (6-classroom): abo	[/總樓面面積]
$\checkmark$	Open space 休憩用地 private open space 私人休憩用地 public open space 公共休憩用地	L	(please specify land area(s)) (請語3,519 sq.m.平方米 sq.m.平方米	☑ Not less than 不少於

Transport-relate	d facilities 與運輸有關的設施	
parking space		(places an exist, type(s) and nymbor(s))
v parking space	es 停車位	(please specify type(s) and number(s))
Private Car Parking Spaces 私家車車位		(請註明種類及數目)
		379 (377 for residents/visitors, 2 for kindergarten's use)
		14
(±1/)	Parking Spaces 電單車車位	**
Light Goods	Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
Medium Goo	ods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	
	100 CONTROL 100 CO	
(1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-	s Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	Bicycle Parking Spaces: 87
Others (Please Specify) 其他 (請列明)		bicycle i arking spaces.
		Transportus estimatica field at floring state of foreigned by the first and a foreigned state of the first of
<b>_1</b>	to the American Company	
✓ loading/unlo	ading spaces 上落客貨車位	(please specify type(s) and number(s))
		(請註明種類及數目)2*
Taxi Spaces	的上声位	2*
1,550.		
Coach Space	s 旅遊巴車位	
Light Goods	Vehicle Spaces 輕型貨車車位	
	ods Vehicle Spaces 中型貨車車位	
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
Heavy Good	s Vehicle Spaces 重型貨車車位	5
Others (Plea	se Specify) 其他 (請列明)	5 additional lay-bys (3m x 7m) for school bus
		The 2* taxi lay-bys would also serve private cars
		for the kindergarten
		(please specify type(s) and number(s))
other transpo	ort-related facilities	(請註明種類及數目)
VANCON 10-21		(明正为1年积入数日)
其他與運輸	<b>有關的設施</b>	
XI pg		
Use(s) of different f	loors (if applicable) 各樓層的用途(如適用)	
Ose(s) of different i	ioois (if applicable) 日接眉切几处(知题/II)	
Managara da esta como esta		
[Block number]	[Floor(s)]	[Proposed use(s)]
[Block number] T1 - T6 (no T4):	[Floor(s)] B/F	[Proposed use(s)] - Carpark/E&M/Sewage Pumping Station
White are a property and individual and a property		and the first section of the section
White are a property and individual and a property	B/F	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station
White are a construction of the construction o	B/F G/F	<ul><li>- Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li><li>- Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li></ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential
White are a construction of the construction o	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):	B/F G/F 1/F to 16/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F	<ul> <li>Carpark/E&amp;M/Sewage Pumping Station</li> <li>Lobby/E&amp;M/Garden Units/Covered Landscape</li> <li>Residential</li> <li>Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage &amp; Material Recovery Room</li> </ul>
T1 - T6 (no T4):  Facilities Compound:  Any vehicular acc	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F ess to the site? 是否有車路通往地盤?	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F ess to the site? 是否有車路通往地盤? tere is an existing access. (please indicate the s	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F ess to the site? 是否有車路通往地盤? here is an existing access. (please indicate the s 一條現有車路。(請註明道路名稱(如適用))	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F ess to the site? 是否有車路通往地盤? tere is an existing access. (please indicate the s	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F ess to the site? 是否有車路通往地盤? tere is an existing access. (please indicate the s 一條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? ere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road ere is a proposed access. (please illustrate or	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	B/F G/F 1/F to 16/F G/F 1/F ess to the site? 是否有車路通往地盤? tere is an existing access. (please indicate the s 一條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? ere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road ere is a proposed access. (please illustrate or	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? ere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road ere is a proposed access. (please illustrate or	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)
Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? ere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road ere is a proposed access. (please illustrate or	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)
T1 - T6 (no T4): Facilities Compound:  Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? ere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road ere is a proposed access. (please illustrate or	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)
Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? G/F 1/F  G/F 1/F  G/F 1/F  G/F 1/F  dere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road dere is a proposed access. (please illustrate or —條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車區	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)  a plan and specify the width)  路的闊度)
Any vehicular acc Yes 是	ess to the site? 是否有車路通往地盤? ere is an existing access. (please indicate the s —條現有車路。(請註明道路名稱(如適用)) am Pok Road, Ha Chuk Yuen Road ere is a proposed access. (please illustrate or	- Carpark/E&M/Sewage Pumping Station - Lobby/E&M/Garden Units/Covered Landscape - Residential  - Kindergarten, Clubhouse, Refuse Storage & Material Recovery Room - Neighbourhood Elderly Centre-cum-Clubhouse  treet name, where appropriate)  a plan and specify the width)  路的闊度)

elopment Pro	pposal 擬議發展計劃的影響			
If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give justifications/reasons for not providing such measures 如需要的話,請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的措施,否則請提供理據/理由。				
Yes 是 No 否	□ Please provide details 請提供詳情			
Yes 是 No 否	<ul> <li>✓ (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land)</li> <li>(請用地熱平面圖顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍)</li> <li>□ Diversion of stream 河道改道</li> <li>□ Filling of pond 填塘         <ul> <li>Area of filling 填塘面積</li> <li>Sq.m 平方米 □About 約</li> <li>□ Filling of land 填土</li> <li>Area of filling 填土面積</li> <li>Sq.m 平方米 □About 約</li> <li>□ Depth of filling 填土面積</li> <li>Sq.m 平方米 □About 約</li> <li>□ Excavation of land 挖土</li> <li>Area of excavation 挖土面積</li> <li>Sq.m 平方米 □About 約</li> </ul> </li> <li>□ Excavation of land 挖土</li></ul>			
Landscape Imp Tree Felling { Visual Impact Others (Please)  Please state meat breast height 請註明盡量減 徑及品種(倘可 Please refer to	Yes 會			
	separate sheets not providing sugured by the separate sheets not providing sugured by the separate sheets not providing sugured by the separate sheets and separate sheets of the separate sheets sheets and scape Imparties of the separate sheets sheets the separate sheets sheets sheets sheets at breast height sheets			

For Developments involving Columbarium Use, please also complete th 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料	e following:
Ash interment capacity 骨灰安放容量 <sup>@</sup>	
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量	
Total number of niches 龕位總數	
Total number of single niches 單人龕位總數	
Number of single niches (sold and occupied)  單人龕位數目 (已售並佔用)  Number of single niches (sold but unoccupied)  單人龕位數目 (已售但未佔用)  Number of single niches (residual for sale)  單人龕位數目 (待售)	
Total number of double niches 雙人龕位總數	· · · <u>· · · · · · · · · · · · · · · · </u>
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售)	
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type)除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)	
Number. of niches (sold and fully occupied) 龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied) 龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied) 龕位數目 (已售但未佔用) Number of niches (residual for sale) 龕位數目 (待售)	
Proposed operating hours 擬議營運時間	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
<ul> <li></li></ul>	

Gist of Applica	ation	申請摘要			L # 895)	, Marie yen
(Please provide deta consultees, uploaded available at the Pland (請盡量以英文及中 下載及於規劃署規劃	I to the 'ning Enc 文填寫 劃資料查	Town Planning Boa puiry Counters of the 。此部分將會發送了 E詢處供一般參閱。	rd's Website for Planning Depart 予相關諮詢人士、 )	browsing and free ment for general in	downloading b formation.)	y the public and
Application No. 申請編號	(For Of	fficial Use Only) (請勿	勿填寫此欄)			
Location/address 位置/地址		4822 in D.D. 104 d, Mai Po, Yuen I			Land, East of	f Kam Pok
Site area 地盤面積		37,87	0		sq. m 平方米	About 約
20盆山镇	(includ	es Government land		地 168	sq. m 平方米	About 約)
Plan 圖則	Approved Mai Po and Fairview Park Outline Zoning Plan No. S/YL-MP/8					
Zoning 地帶	"Residential (Group D)"					
Proposed Amendment(s) 擬議修訂						
Development Par	ametei	rs (for indicative	purpose only)	發展參數(只作	指示用途)	
i) Gross floor are			sq.m	平方米	Plot Rati	o 地積比率
and/or plot rati 總樓面面積及 地積比率		Domestic 住用	56,805	☑ About 約 □ Not more than 不多於	1.5	□About 約 ■Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	380	☑ About 約 □ Not more than 不多於	0.01	□About 約 ■Not more than 不多於
ii) No. of block 幢數		Domestic 住用		5		
		Non-domestic 非住用	1 Facilities Compound 1 Sewage Pumping St 1 Transformer and Ma	d (Clubhouse, Kindergart ation, ain Switch Room	en, and Neighbourh	ood Elderly Centre)
		Composite 綜合用途				

(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	54.45	m 米 【Not more than 不多於)
			59.85	mPD 米(主水平基準上) ☑(Not more than 不多於)
		·	16 residential (Excluding transfer plate, E&M floor and 1 level of basement floor)	Storeys(s) 層 【(Not more than 不多於)  (□Include 包括】 Exclude 不包括 □ Carport 停車間 【 Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Non-domestic 非住用	10	m 米 【Not more than 不多於)
			15.4	mPD 米(主水平基準上) ☑(Not more than 不多於)
			2	Storeys(s) 層 (Not more than 不多於)
				(□Include 包括□ Exclude 不包括□ Carport 停車間□ Basement 地庫□ Refuge Floor 防火層□ Podium 平台)
		Composite 綜合用途		m 米 □ (Not more than 不多於)
				mPD 米(主水平基準上)□ (Not more than 不多於)
				Storeys(s) 層  (Not more than 不多於)  (Include 包括口 Exclude 不包括
1				□ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 坂火層 □ Podium 平台)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		38	% Not more than 不多於
(v)	No. of units 單位數目		1,303	
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	3,519 sq.r	n 平方米 ▼Not less than 不少於
		Public 公眾	sq.r	m 平方米 口 Not less than 不少於

(vii)	No. of parking spaces and loading /	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	480
22.5	unloading spaces	Private Car Parking Spaces 私家車車位	379
	停車位及上落客貨 車位數目	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	14
	十 1	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
		Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	5 1 1
		Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	
		Others (Please Specify) 其他 (請列明) Bicycle Parking Spaces	87
		Control of the contro	
		Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位/停車處總數	12
		Taxi Spaces 的士車位	2*
		Coach Spaces 旅遊巴車位	
		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	
		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	5
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)	3
		The 2* taxi lay-bys would also serve private cars for the kindergarten	
		Lay-bys (3m x 7m) for school bus	5

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	<u>Chinese</u> 中文	English 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖  Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖  Block plan(s) 樓宇位置圖  Floor plan(s) 樓宇平面圖  Sectional plan(s) 截視圖  Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) Lot Index Plan, Indicative Floor Plans, Excavation of Land Plan		
Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估		
Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排污影響評估 Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他 (請註明) Air Ventilation Assessment - Expert Evaluation, Ecological Impact Assessment  Note: May insert more than one「✔」. 註:可在多於一個方格內加上「✔」號	_	M

- Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.
- 註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。